

مركز دعم المشروعات الصغيرة في مدينة نيويورك  
 NYC SMALL BUSINESS SUPPORT )  
 (CENTER  
 90-27 Sutphin Blvd, 4th Floor  
 Jamaica, NY 11435

ساعات العمل (بالمواعيد المسبقة فقط).  
 من الاثنين إلى الخميس: من الساعة 8 صباحًا حتى 4 مساءً  
 آخر موعد: 3:30 مساءً

مركز الترخيص التابع لإدارة حماية المستهلك والعامل  
 (DCWP)  
 42 Broadway, Lobby  
 New York, NY 10004

ساعات العمل (بالمواعيد المسبقة فقط).  
 من الاثنين إلى الخميس: من الساعة 8 صباحًا حتى 4 مساءً  
 آخر موعد: 3:30 مساءً



### تقدم الخدمة الشخصية بالمواعيد المسبقة فقط

يجب حجز موعد لتقديم طلبك للترخيص شخصيًا في مركز الترخيص التابع لإدارة DCWP ومركز دعم المشروعات الصغيرة بمدينة نيويورك. راجع قسم عملية تقديم الطلب.  
 ملاحظة: نظرًا إلى أن الخدمة الشخصية محدودة، فإننا نوصيك باستخدام خدمتنا عبر الإنترنت المتوفرة على مدار اليوم طوال أيام الأسبوع على [nyc.gov/BusinessToolbox](http://nyc.gov/BusinessToolbox).

## قائمة مراجعة طلب ترخيص سائق شاحنات القطر

### من يجب أن يكون لديه ترخيص سائق شاحنات القطر؟

يجب أن تحصل على ترخيص سائق سحب شاحنات القطر إذا نقلت أو أزلت المركبات ذات المحركات المعطلة أو المركونة بشكل غير قانوني أو المهجورة أو المركبات التي تعرضت لحوادث باستخدام مركبة أخرى للحصول على تعويض بشكل مباشر أو غير مباشر في مدينة نيويورك.

لتقديم طلب، يجب ألا يقل عمرك عن 18 عامًا.

هذا الوصف مجرد شرح عام لمن يجب أن يكون لديهم ترخيص سائق شاحنات القطر.

قائمة سريعة بمتطلبات تقديم طلب الحصول على ترخيص سائق شاحنات القطر  
 انظر قسم المتطلبات للحصول على أوصاف مفصلة. تأكد من تلبية جميع المتطلبات، أو سيكون طلبك غير مكتمل. لا تنظر DCWP إلا في الطلبات الكاملة لإصدار التراخيص لأصحابها.

- طلب الترخيص الفردي الأساسي
- ترخيص السائق الساري
- إثبات معتمد لترخيص سائق صالح (إذا كان ينطبق)
- صورة شخصية ملونة حالية بحجم صورة جواز السفر لطالب الترخيص
- بصمات الإصبع ورسوم المعالجة
- تأكيد منح سلطة التصرف (إذا كان ينطبق)
- رسوم الترخيص

لا يعني تقديم طلبك الموافقة على ترخيصك تلقائيًا.

## تصاريح/تراخيص/تخليصات إضافية للمدينة أو الولاية قد تحتاج إليها

يجب أن يكون لديك ترخيص شركة شاحنات القطر من إدارة DCWP إذا نقلت شركتك أو أزلت المركبات ذات المحركات المعطلة أو المركونة بشكل غير قانوني أو المهجورة أو المركبات المتورطة في حوادث من قبل مركبة أخرى للحصول على تعويض بشكل مباشر أو غير مباشر.

## عملية تقديم الطلب

انتقل إلى الموقع الإلكتروني [www.nyc.gov/BusinessToolbox](http://www.nyc.gov/BusinessToolbox) لتقديم طلبك عبر الإنترنت.



أو

حدد موعدًا لتقديم طلبك شخصيًا في مركز الترخيص التابع لإدارة DCWP أو مركز دعم المشروعات الصغيرة بمدينة نيويورك (العناوين في الصفحة 1).



عبر البريد الإلكتروني: [LicensingAppointments@dcwp.nyc.gov](mailto:LicensingAppointments@dcwp.nyc.gov)  
الهاتف\*: اتصل على الرقم (212) 436-0441 (من الاثنين إلى الجمعة، 8 صباحًا - 4 مساءً)

\* هذا الرقم لتحديد موعد للخدمة الشخصية فقط. للأسئلة العامة، أرسل بريدًا إلكترونيًا إلى [onlineappsdocs@dcwp.nyc.gov](mailto:onlineappsdocs@dcwp.nyc.gov).

تتاح خدمات الترجمة الفورية المجانية في الموقع. لطلب تيسيرات متعلقة بالإعاقة، يرجى إرسال بريد إلكتروني إلى منسق قانون الأمريكيين ذوي الإعاقة ( Americans with Disabilities Act, ADA) التابع لإدارة DCWP إلى البريد الإلكتروني [DCWPADACoordinator@dcwp.nyc.gov](mailto:DCWPADACoordinator@dcwp.nyc.gov) أو تفضل بزيارة [nyc.gov/dcwp](http://nyc.gov/dcwp) وابحث عن accommodations "التيسيرات".

## المتطلبات

سترفض إدارة DCWP طلبك إذا لم تقدم هذه المستندات والمعلومات المطلوبة:

• طلب الترخيص الفردي الأساسي (مرفق).

• ترخيص السائق الساري.

يجب ألا يقل عمرك عن 18 عامًا وبحوزتك ترخيص سائق ولاية نيويورك صالح حاصل على اعتماد "W" سليم (اعتماد قيادة شاحنات القطر).

إذا كنت تقم بولاية أخرى وليس لديك ترخيص سائق بولاية نيويورك:

يجب ألا يقل عمرك عن 18 عامًا وبحوزتك ترخيص سائق صالح وسار من خارج الولاية يعادل ترخيص السائق الذي يسمح لشخص ما بقيادة شاحنات القطر في ولاية نيويورك.

للحصول على معلومات حول متطلبات ولاية نيويورك للحصول على ترخيص سائق صالح، تفضل بزيارة إدارة المركبات الآلية عبر الإنترنت على الموقع الإلكتروني [/https://dmv.ny.gov](https://dmv.ny.gov)

ملاحظة: إذا أصبحت من سكان مدينة نيويورك، فإن قانون الولاية يلزمك بالحصول على ترخيص سائق ولاية نيويورك في غضون 30 يومًا منذ أن تصبح من أحد سكان ولاية نيويورك.

- **إثبات معتمد لترخيص سائق صالح (إذا كان ينطبق).**  
إذا لم تكن من سكان ولاية نيويورك، وبحوزتك ترخيص سائق صالح حصلت عليه من ولاية أخرى، يجب عليك تقديم مستخرج معتمد لسجل قيادتك صادر خلال آخر 30 يومًا من إدارة المركبات الآلية التي أصدرت ترخيصك الذي يثبت صحة الترخيص وسريانه وصلاحيته تمامًا.

ملاحظة: قد يُطلب منك تقديم مستخرجات أو إثبات آخر لإثبات أن ترخيصك ما زال صالحًا وساريًا تمامًا.

- **صورة شخصية ملونة حالية بحجم صورة جواز السفر لطالب الترخيص.**

شخصيًا: ستقوم إدارة DCWP بتصوير المتقدمين للحصول على الترخيص صورة شخصية فوتوغرافية دون أي تكلفة في مركز التراخيص التابع لإدارة DCWP ومركز دعم المشروعات الصغيرة بمدينة نيويورك. يمكن للمتقدمين أيضًا تقديم صورة ملونة حالية بحجم صورة جواز السفر.

عبر الإنترنت: يمكن للمتقدمين أيضًا رفع ملف صورة بجودة صورة جواز السفر الرقمي. تعد الكاميرا الرقمية بدقة 1 ميغا بكسل كافية.

- **رسوم بصمات الإصبع والمعالجة.**  
يجب على المتقدمين لسائق شاحنات القطر تحديد موعد مع Identogo لإجراء مسح لبصمة أصابعهم:

○ تفضّل زيارة الموقع الإلكتروني <https://uenroll.identogo.com>  
○ أدخل:

- رمز الخدمة. أدخل 1585N7
- مُعرّف الوكالة. أدخل أرقام واردة فقط من رقم الطلب. يوجد رقم الطلب في إيصالك أو خطاب التأكيد لديك عندما تتقدم بطلب عبر الإنترنت. مثال: بالنسبة إلى رقم الطلب 1234567-2023-AHIC، أدخل فقط 12345672023 مثل مُعرّف الوكالة.
- اتبع الإرشادات وادفع الرسم (الرسوم) المطلوب.

**مهم:**

- ينبغي لأي شخص يُطلب منه إجراء مسح لبصمة إصبعه تحديد موعد في أقرب وقت ممكن لإكمال هذا المتطلب.

- **تأكيد منح سلطة التصرف إذا كان منطبقًا (مرفق).**  
يلزم تقديمه إذا قام شخص آخر غير طالب الترخيص بإعداد هذا الطلب وإرساله.

ملاحظة: يجب على مقدم الطلب التوقيع على طلب الترخيص وجميع النماذج ذات الصلة.

- **رسوم الترخيص.**  
انظر الصفحة التالية.

فترة الترخيص: عامان	تاريخ انتهاء الصلاحية: 31 أكتوبر سنوات زوجية	رسوم الترخيص:
<b>إذا قدمت طلبك بين هذه التواريخ:</b>		
من 1 نوفمبر في عام زوجي إلى 30 أبريل في عام فردي	<b>الخيار 1</b> ادفع <b>20 دولارًا</b> للحصول على ترخيص تنتهي صلاحيته في 31 أكتوبر من العام الزوجي التالي. (صالح لمدة 24 شهرًا على الأكثر.)	<b>الخيار 2</b>
من 1 مايو في عام فردي إلى 31 أكتوبر في عام فردي	ادفع <b>15 دولارًا</b> للحصول على ترخيص تنتهي صلاحيته في 31 أكتوبر في أقرب عام زوجي. (صالح لمدة 18 شهرًا على الأكثر.)	
من 1 نوفمبر في عام فردي إلى 30 أبريل في عام زوجي	ادفع <b>10 دولارات</b> للحصول على ترخيص تنتهي صلاحيته في 31 أكتوبر من أقرب عام زوجي أو العام الزوجي نفسه. (صالح لمدة 12 شهرًا على الأكثر.)	
من 1 مايو في عام زوجي إلى 31 أكتوبر في عام زوجي	ادفع <b>5 دولارات</b> للحصول على ترخيص تنتهي صلاحيته في 31 أكتوبر من العام الزوجي نفسه. (صالح لمدة 6 أشهر على الأكثر.)	ادفع <b>25 دولارًا</b> للحصول على ترخيص تنتهي صلاحيته في 31 أكتوبر من العام الزوجي التالي. (صالح لمدة 30 شهرًا على الأكثر.)

طرق الدفع المقبولة:

- شيك أو حوالة مالية مستحقا الدفع إلى إدارة DCWP. (عن طريق الحضور شخصيًا)
- بطاقة الائتمان (Visa و MasterCard و American Express و Discover Card فقط).  
ستتم محاسبتك على رسوم الخدمة غير القابلة للاسترداد. (شخصيًا أو عبر الإنترنت)

#### موارد إضافية لسانقي شاحنات القطر

- للاطلاع على القوانين والقواعد التي قد تؤثر في عملك، تفضل بزيارة الموقع الإلكتروني  
**.nyc.gov/BusinessToolbox**
- للحصول على موارد لمساعدة عملك على البدء والتشغيل والتطور، تفضل بزيارة الموقع الإلكتروني  
**.nyc.gov/business**
- **تغيير العنوان**  
يجب أن تخطر إدارة DCWP كتابيًا بالتغيرات التي تطرأ على محل إقامتك في غضون 10 أيام من التغيير.